

会報

薩摩川内市国際交流協会

Vol.16
2020

〒895-0011 鹿児島県薩摩川内市天辰町2211番地1
TEL(0996)22-7740 FAX(0996)22-7730



〈退任のあいさつ〉

このたび任期満了を機会に、薩摩川内市国際交流協会の会長を退任いたしました。

平成26年に就任して以来3期6年間、常熟市や昌寧郡との友好都市交流をはじめとする本市の国際交流事業の推進役としての重責を全うすることができました。これもひとえに、会員の皆様のご理解とご協力の賜物と心より感謝申し上げます。

旧会長 山元浩義

今後とも、橋口新会長を中心に、会員の皆様のご協力で、本協会がますます発展されますことを心から祈念申し上げ、退任のごあいさつとさせていただきます。



〈就任のあいさつ〉

4月16日の総会で本協会の新会長に選任されました。

前任の山元会長には、いろいろな機会にご指導をいただきましたが、その後任として、微力ながら、薩摩川内市の国際交流の促進に貢献できればと思っております。

新会長 橋口知章

これからは、日本で活躍したい外国人の来訪が増えることから、多文化共生が求められており、本協会が果たす役割はますます重要になってまいります。そのためには、会員の皆様のご理解とご協力が不可欠ですので、よろしくご指導、ご鞭撻を賜りますようお願い申し上げます。

国際交流協会事業報告

語学講座 (ことばを通していろいろな文化も学びます)

フランス語初級



英語で話そう！中級コース



こども中国語教室



基礎から学ぶ韓国語教室



英語を学ぼう！基礎コース



中国語入門コース



異文化理解・国際理解講座

CIIRと話そう！



本市国際交流員 趙 静氏

えいごえほんのよみかたり



鹿児島県国際交流員 ジョシユア・ウェルチュ氏

交流・体験事業（世界の家庭料理教室・伝統文化体験）

韓国の家庭料理教室



大人気の韓国料理教室！今回は四品作りしました。じっくり焼いたチヂミはキレイに盛り付け、見た目も華やか。冷製スープは暑い夏にピッタリの一品でした。

中国の家庭料理教室



中国料理を三品作りしました。講師出身地の名物料理「大盤鶏」には八角や花椒などの香辛料をたっぷり入れるそう。とても香り豊かな大皿料理ができました。

伝統文化体験「カービング体験とタイの伝統文化紹介」



まずは専用ナイフの持ち方から習い、クリスマスツリー&リースに挑戦！タイでは小学校の授業で「カービング」を習うほどの伝統芸だそう。個性あふれる作品ができました。

伝統行事体験「春節料理・台湾編」



台湾の春節料理三品を作りしました。また参加者による「台湾の春節の過ごし方紹介」もあり、食を通じて春節気分を味わいました。

薩摩川内市ポートフェアと薩摩川内市生涯学習フェスタに出展

薩摩川内市ポートフェア



当市国際交流員が中国常熟市や「九九消寒図」の紹介を行いました。

薩摩川内市生涯学習フェスタ



友好都市の紹介と各国のレシピを紹介
(中国：常熟市・韓国：昌寧郡)

国際交流 出会い・ふれあい

ネットワーク団体の活動

● からいも交流



日本在住の留学生を、全国から南九州に招いて行うホームステイ事業。家族・地域の一員として家庭交流・労働交流・学校交流などを通して、相互理解の促進を目的としています。

※「第39回 からいも交流 春」は、新型コロナウイルス感染症の影響により中止となりました。

【連絡先】NPOからいも交流薩摩川内ブロック担当
小城 TEL：090-3197-6733

● 特定NPO法人じゃっど

ラオスの学校保健教育活動を支援している団体です。

じゃっどスタディツアーでラオスを訪れた際、トゥン村ヘラオス語に翻訳されたシールを貼った絵本「はらぺこあおむし」などを贈りました。「じゃっど」のお問い合わせは下記連絡先へどうぞ。

【連絡先】じゃっど事務局
TEL/FAX 0996-27-0193
Email info@jaddo.or.jp http://www.jaddo.or.jp/

薩摩川内市と中国常熟市の交流



2019/7/8~7/10

常熟市公式来日団

5名来訪

エコパークかごしまでは、廃棄物の搬入状況や施設を視察しました。市消防局防災研修センターでは、地震や暴風雨などの体験と、消防局職員との意見交換会などが行われました。



薩摩川内市と韓国昌寧郡の交流



2019/9/21~9/23

韓国昌寧郡公式来日団及び

霊山綱引訪問団 17名来訪



台風17号接近に伴う雨風の中、「令和元年度川内大綱引420年祭」が開催され、伝統ある綱練りや、迫力ある本綱の視察も行いました。



2019/11/16~11/18

韓国昌寧郡貿易調査団

4名来訪



薩摩川内市産業祭&JAフェスタの視察に、昌寧郡貿易調査団が来訪。昌寧郡特産品PRを兼ねたコチュジャンやそうめんなどの無料配布には、早朝から長蛇の列ができるほど大変好評でした。



海外交流派遣団制度のお知らせ

制度を利用して友好都市訪問をしてみませんか？

中国・常熟市、韓国・昌寧郡と市民レベルで交流を行う団体に対して助成します。

詳細については、本協会事務局までお問合せください。

川内大綱保存会の方々が、昌寧郡霊山大綱保存会視察&交流（2019年4月）



◆令和2年度 語学講座計画

- ◎「英語を学ぼう基礎コース」
- ◎「英語で話そう！中級コース」
- ◎「基礎から学ぶ韓国語」
- ◎「子ども中国語会話コース」



★現時点での予定であり、都合により変わることもあります。

★外国語版パンフレットをご活用ください

- ◎薩摩川内市ガイドマップ 英語/中国語/韓国語
- ◎市民生活ハンドブック (ゴミの分別、医療機関リスト)
英語/中国語/ベトナム語
- ◎防犯・交通教室 英語/中国語/ベトナム語



詳細につきましては、本協会までお問合せください。

薩摩川内市国際交流協会のご案内

ホームページを
ご活用ください

協会が実施する各種講座や教室・イベントに関するお知らせほか、他団体が実施する事業のお知らせ、外国人の皆さんが日常生活に必要な情報などを掲載しています。

スマートフォンでの閲覧にも対応しておりますので、ご活用ください。

薩摩川内市国際交流協会



薩摩川内市国際交流協会

〒895-0011 薩摩川内市天辰町2211番地1
薩摩川内市国際交流センター内
TEL (0996)22-7740 FAX(0996)22-7730
E-mail:kssb@ninus.ocn.ne.jp

★いつでも、どなたでもご入会いただけます★

会員募集

本協会では、地域レベルの国際交流を推進するため、個人・団体・企業の皆様のご参加ご支援をお願いしています。

各種語学教室・異文化理解講座・友好都市交流・在住外国人の生活支援など地道な活動を長く続けていくため、ご支援をお願いするとともに、本協会の活動の輪を広げていただくようお願いいたします。

お申込・お問合せ等は、国際交流協会までご連絡ください。

年会費 個人 / 2,000円
法人・団体 / 5,000円

薩摩川内市国際交流センター



薩摩川内市
国際交流協会

